



MY ARCADE®

GAMER PORTABLE

User guide
Guide de l'utilisateur
Guía de usuario

www.dreamgear.com

ENGLISH

Includes

Gamer V and user guide

Please read and follow this user guide thoroughly before using the Gamer V Portable.

Button functions

- ON/OFF switch – Turns the device “ON” and “OFF”.
- The + (plus) and – (minus) let you adjust the volume. These are located on the top right of the system.
- Directional pad – Allows you to move your character during gameplay. (Use may vary between games)
- A and B Button – Your main buttons during gameplay. (Use may vary between games)
- Reset button – Resets the games and brings you back to the main menu.
- Start button – Starts the game and also serves as an action or pause button during gameplay. (Use may vary between games)

How to use

1. Unscrew the battery compartment cover on the back of the system.
2. Insert 3 AAA batteries (not included).
3. Screw the battery compartment cover back on.
4. Move the switch located on the top left of the system from “OFF” to “ON” to turn on the system.

NOTE: A red LED located below the power icon on the front of the system will light up when the system is “ON”.

5. Enjoy playing for hours!

NOTE: When not in use, turn your Gamer V off to conserve batteries.

Battery information

Leakage of battery acid can cause personal injury as well as damage to this product. If battery leakage occurs, thoroughly wash the affected skin and clothes. Keep battery acid away from your eyes and mouth. Leaking batteries may make popping sounds.

To avoid battery leakage

- Batteries should be installed and replaced only by an adult.
- Do not mix used and new batteries (replace all batteries at the same time).
- Do not mix different brands of batteries.
- Do not mix alkaline, standard (carbon-zinc) or rechargeable (nickel cadmium) batteries.
- Do not leave batteries in the product for long periods of non-use.
- Remove batteries and store them in a cool, dry place when not in use.
- Remove depleted batteries from the unit.
- Do not put the batteries in backwards. Make sure that the positive (+) and negative (-) ends are facing in the correct direction. Insert the negative end first.
- Do not use damaged, deformed or leaking batteries.
- Do not short circuit battery terminals.
- Dispose batteries only at the government approved recycling facilities in your area.
- Tampering with the product can result in damage to your product, void of warranty and could cause injuries.

Important safety precautions

- Do not attempt to disassemble product.
- Store and operate between 32°F – 113°F.
- Do not allow this product to come in contact with liquids.
- Do not place this product near a heat source or flame.
- Do not throw or shake.
- Do not operate if it has been subjected to shock or damage.
- Use soft cloth to clean the exterior. Do not use harsh chemicals or strong cleaning solvents.
- Tampering with the product can result in damage to your product, void of warranty, and could cause injuries.

FCC information

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B Digital Device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the distance between the equipment and receiver.
- Connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.

- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This equipment complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

1. This equipment may not cause harmful interference.
2. This equipment must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Modifications not authorized by the manufacturer may void the user's authority to operate this device. This equipment complies with FCC RF radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

Warranty information

All dreamGEAR products come with a limited warranty and have been subjected to a thorough series of tests to ensure the highest level of dependability and compatibility. It is unlikely that you will experience any problem, but if a defect should become apparent during the use of this product, dreamGEAR warrants to the original consumer purchaser that this product will be free from defects in material and workmanship for a period of 120 days from the date of your original purchase. If a defect covered by this warranty occurs, dreamGEAR, at its option, will repair or replace the product purchased at no charge or refund the original purchase price. If a replacement is necessary and your product is no longer available, a comparable product may be substituted at the sole discretion of dreamGEAR.

This warranty does not cover normal wear and tear, abusive use or misuse, modification, tampering or by any other

cause not related to either materials or workmanship. This warranty does not apply to products used for any industrial, professional or commercial purposes.

Service information

For service on any defective product under the 120-day warranty policy, please contact Consumer Support to obtain a Return Authorization Number. dreamGEAR reserves the right to require the return of the defective product and proof of purchase.

NOTE: dreamGEAR will not process any defective claims without a Return Authorization Number.

Consumer support hotline

877-999-3732 (U.S. and Canada only)
or 310-222-1045 (International)

Consumer support email

support@dreamgear.com

Website

www.dreamgear.com

Save a tree, register online

dreamGEAR is making the eco-friendly choice to have all products registered online. This saves the printing of physical paper registration cards. All the information you need to register your recent dreamGEAR purchase is available at: **www.dreamgear.com/product-registration**

FRANÇAIS

Inclus

Gamer V et guide de l'utilisateur

Lire le manuel de l'utilisateur attentivement et suivre ses consignes avant d'utiliser le Gamer V Portable.

Fonctions des boutons

- Commutateur ON/OFF – Met le dispositif en marche et arrêt.
- Le + (plus) et – (moins) vous laisse ajuster le volume. Ceux-ci sont situés sur le côté haut et droite du système.
- Manette de direction – Vous permet de bouger votre personnage durant le temps de jeu. (L'utilisation peut varier entre les jeux)
- Bouton A et B – Votre boutons principal durant le temps de jeu. (L'utilisation peut varier entre les jeux)
- Bouton RESET – Réinitialise les jeux et vous ramène au menu principal.
- Bouton START – Débute le jeu et sert aussi de bouton d'action durant le temps de jeu. (L'utilisation peut varier entre les jeux)

Comment utiliser

1. Dévissez le couvercle du compartiment à piles à l'arrière du système.
2. Insérez 3 piles AAA (non incluent).
3. Revissez le couvercle du compartiment à piles.
4. Bougez le commutateur situé sur le côté haut et gauche du système de "OFF" à "ON" pour mettre en marche le système.

REMARQUE: Un indicateur DEL rouge situé sous l'icône

power à l'avant du système s'allumera lorsque le système est à "ON".

5. Amusez-vous pendant des heures!

REMARQUE: Lorsqu'il n'est pas utilisé, éteignez votre Gamer V pour conserver les piles.

Informations sur les piles

L'écoulement d'acide à batterie peut causer des dommages corporels ainsi qu'endommager votre manette. Avenant l'écoulement de la batterie, nettoyez bien la peau affectée et les vêtements. Gardez l'acide à batterie éloignée des yeux et de la bouche. Une batterie qui coule peut émettre des sons tels que des claquements.

Pour éviter l'écoulement d'une pile

- Les piles ne doivent être installées et remplacées que par un adulte.
- Ne mélangez pas des piles usagées aux piles neuves (remplacez toutes les piles à la fois).
- Ne mélangez pas différentes marques de piles.
- Ne mélangez pas des piles alcalines, standard (carbone-zinc) avec des piles rechargeables (nickel-cadmium).
- Ne laissez pas les piles dans la manette pendant de longues périodes de non utilisation.
- Enlevez les piles et les ranger dans un endroit frais et sec lorsqu'elles ne sont pas utilisées.
- Ne laissez pas des piles usées dans l'unité.
- N'insérez pas la batterie à l'envers. Assurez-vous que les embouts positif (+) et négatif (-) sont dans la bonne direction. Insérez d'abord le négatif.
- N'utilisez pas de batterie endommagée, déformée

ou qui coule.

- Ne court-circuitez pas les bornes d'une pile.
- Jetez les piles uniquement dans les installations de recyclage approuvées par les autorités locales.
- Toute modification non autorisée du produit risque de l'endommager, annule la garantie, et pourrait causer des blessures.

Information de la FCC

L'équipement a été mis à l'essai et déclaré conforme aux limites d'un appareil numérique de catégorie B, conformément à la partie 15 des règles de la FCC. Ces limites sont conçues pour offrir une protection raisonnable contre une interférence nuisible dans une installation résidentielle. Cet équipement produit, utilise et peut émettre de l'énergie de fréquence radio, et s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut perturber les communications radio. Cependant, rien ne garantit qu'il n'y aura pas d'interférence dans une installation particulière.

Si l'équipement produit une interférence nuisible à la réception de programmes de radio ou de télévision, qu'on peut déterminer en mettant en marche et en arrêtant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à tenter de corriger l'interférence en prenant au moins une des mesures suivantes :

- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception;
- Augmentez la distance entre l'équipement et le récepteur;
- Branchez l'équipement dans une prise d'un circuit différent de celui du récepteur;
- Consultez le concessionnaire ou un technicien chevronné se spécialisant en radio/TV.

L'équipement se conforme à la partie 15 des règles de la FCC. Son fonctionnement est assujéti aux deux conditions suivantes :

1. L'équipement ne doit pas cause une interférence nuisible;
2. L'équipement doit accepter toute interférence reçue, y compris l'interférence qui peut entraîner un fonctionnement indésirable.

Les modifications non autorisées par le fabricant peuvent annuler le droit d'utiliser cet appareil. Cet équipement respecte les limites d'exposition aux rayonnements RF de la FCC établies pour un milieu non contrôlé. Cet émetteur ne doit pas être installé ou utilisé conjointement avec une autre antenne ou un autre émetteur.

Renseignements sur la garantie

Tous les produits dreamGEAR sont assortis d'une garantie limitée et ont été soumis à une série de tests pour assurer la meilleure fiabilité et la meilleure compatibilité. Il est peu probable que vous ayez un problème, mais si un défaut se manifeste pendant l'utilisation du produit, dreamGEAR garantit à l'acheteur initial que le produit est exempt de tout défaut de matériel et de fabrication pour une période de 120 jours à partir de la date d'achat. En cas de défaut couvert par la présente garantie, dreamGEAR, à son choix, réparera ou remplacera gratuitement le produit acheté ou remboursera le prix d'achat original. Si le produit doit être remplacé et qu'il n'est plus en vente, dreamGEAR, à sa seule discrétion, peut le remplacer par un produit comparable.

La présente garantie ne couvre pas l'usure normale, la mauvaise utilisation, la modification, l'altération ou toute autre cause non liée au matériel ou à la fabrication. La présente garantie ne s'applique pas aux produits utilisés à

des fins industrielles, professionnelles ou commerciales.

Service information

Pour la réparation d'un produit défectueux pendant la période de 120 jours de la politique de garantie, veuillez communiquer avec le soutien aux consommateurs afin d'obtenir un numéro d'autorisation de retour. dreamGEAR se réserve le droit d'exiger le retour du produit défectueux et d'une preuve d'achat.

REMARQUE : dreamGEAR ne traitera pas les réclamations liées aux défauts sans numéro d'autorisation de retour.

Ligne directe au soutien aux consommateurs

877-999-3732 (É.-U. et Canada uniquement)
ou 310-222-1045 (International)

Courriel de soutien aux consommateurs

support@dreamgear.com

Site web

www.dreamgear.com

Sauvez un arbre, enregistrez-vous en ligne.

dreamGEAR fait un choix écologique en demandant à ce que tous les produits soient enregistrés en ligne. Cela évite l'impression des cartes d'enregistrement papier. Tous les renseignements dont vous avez besoin pour enregistrer votre achat récent d'un produit dreamGEAR sont affichés à l'adresse : **www.dreamgear.com/product-registration**

ESPAÑOL

Incluye

Gamer V y guía de usuario

Lea y siga minuciosamente esta guía del usuario antes de usar el Gamer V Portable.

Botones y funciones

- Interruptor de encendido (ON/OFF) – Enciende y apaga el dispositivo.
- El + (más) y el - (menos) le permiten ajustar el volumen. Se encuentran en la parte superior derecha de la unidad.
- Control direccional – Le permite controlar el movimiento del carácter durante el juego. (Su uso puede variar de un juego a otro)
- Botón A y botón B– Es el botón principal durante el juego. (Su uso puede variar de un juego a otro)
- Botón RESET – Reinicia el juego y le presenta el menú principal.
- Botón START – Inicia el juego y también sirve como botón de acción durante el juego. (Su uso puede variar de un juego a otro)

Cómo utilizar

1. Abra la tapa del compartimiento de las pilas en la parte trasera de la unidad.
2. Coloque 3 pilas tamaño AAA (no incluidas).
3. Atornille la tapa del compartimiento de las pilas de nuevo en su sitio.
4. Mueva el interruptor situado en la parte superior izquierda del sistema de “OFF” a “ON” para encender el sistema.

NOTA: El LED rojo situado debajo del icono power en la parte frontal de la unidad se iluminará cuando el sistema esté encendido.

5. ¡Disfrute de horas de juego!

NOTA: Cuando no lo use, apague su Gamer V para conservar la carga de las pilas.

Información sobre las baterías

Las filtraciones de ácido de las baterías pueden causar lesiones personales y daños al controlador. En caso de filtraciones de la batería, lave muy bien la zona del cuerpo afectada y la ropa. Mantenga el ácido de la batería alejado de los ojos y la boca. Las baterías con filtraciones pueden generar ligeros sonidos de estallidos.

Para evitar filtraciones de la batería:

- Las baterías deben ser instaladas y reemplazadas por adultos únicamente.
- No mezcle baterías nuevas con baterías usadas (reemplace todas las baterías a la vez).
- No mezcle diferentes marcas de baterías.
- No mezcle pilas alcalinas, estándar (de zinc-carbono) o recargables (de níquel cadmio).
- No deje las pilas puestas durante períodos prolongados de inactividad del producto.
- Retire las pilas y guárdelas en un lugar fresco y seco mientras no las utiliza.
- Retire las baterías agotadas de la unidad.
- No coloque las pilas al revés. Asegúrese de que los extremos positivo (+) y negativo (-) estén orientados en la posición correcta. Inserte primero el extremo negativo.

- No utilice pilas dañadas, deformadas o con filtraciones.
- No ponga los terminales de la batería en cortocircuito.
- Deseche las pilas gastadas solo en los centros de reciclado zonales aprobados por el gobierno.
- Cualquier alteración del producto le podría causar daños al producto, invalidar la garantía y provocar lesiones.

Información FCC

Este equipo ha sido sometido a pruebas y cumple con los límites para un dispositivo digital Clase B, de acuerdo con la Parte 15 del reglamento de la FCC. Estos límites están diseñados para proveer una protección razonable contra la interferencia perjudicial en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y usa de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia perjudicial para las comunicaciones por radio. Sin embargo, no existe garantía de que no se producirá interferencia en una instalación en particular.

Si este equipo provoca interferencia perjudicial en la recepción de las señales de radio o televisión, lo que se puede determinar encendiendo o apagando el equipo, se insta a que el usuario corrija la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

- Reoriente la antena receptora o colóquela en otro lugar.
- Aumente la distancia entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a un tomacorriente en un circuito distinto del que está conectado el receptor.
- Solicite ayuda al distribuidor o a un técnico especialista en radio y televisión.

Este equipo cumple con la Parte 15 del reglamento de la FCC. Su funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones:

1. Este equipo no debe causar interferencia perjudicial.
2. Este equipo debe aceptar toda interferencia recibida, incluso aquella interferencia que puede provocar un funcionamiento no deseado.

Las modificaciones no autorizadas por el fabricante pueden anular la facultad del usuario para operar este dispositivo. Este equipo cumple con los límites de exposición a radiación de radiofrecuencia de la FCC para un entorno no controlado. Este transmisor no se debe ubicar ni operar junto con ninguna otra antena o transmisor.

Información de la garantía

Todos los productos dreamGEAR vienen con una garantía limitada y han sido sometidos a una serie exhaustiva de pruebas para garantizar el más alto nivel de confiabilidad y compatibilidad. Es poco probable que experimente problemas, pero si un defecto se hace evidente durante el uso de este producto, dreamGEAR garantiza al comprador original que este producto estará libre de defectos de materiales y mano de obra por un período de 120 días desde la fecha de la compra original. Si ocurre un defecto cubierto por esta garantía, dreamGEAR, a su criterio, reparará o reemplazará el producto comprado sin costo o reembolsará según el precio original de compra. Si se necesita un reemplazo y su producto ya no está disponible, se puede reemplazar por un producto comparable, a entera discreción de dreamGEAR.

Esta garantía no cubre el desgaste normal, el uso abusivo o inadecuado, las modificaciones, las alteraciones o cualquier

otra causa no relacionada con los materiales o la mano de obra. Esta garantía no se aplica a productos usados para fines industriales, profesionales o comerciales.

Información de servicio

Para solicitar servicio para cualquier producto defectuoso conforme a la política de garantía de 120 días, comuníquese con Servicio al Cliente para obtener un número de autorización de devolución. dreamGEAR se reserva el derecho de solicitar la devolución del producto defectuoso y el comprobante de compra.

NOTA: dreamGEAR no procesará reclamaciones por defectos sin un número de autorización de devolución.

Línea directa de Servicio al Cliente

877-999-3732 (Solo EE. UU. y Canadá)
o 310-222-1045 (Internacional)

Correo electrónico de Servicio al Cliente

support@dreamgear.com

Sitio web

www.dreamgear.com

Salve un árbol, regístrese en línea

dreamGEAR ha tomado la decisión ecológica de que todos sus productos se registren en línea. Esto ahorra la impresión de las tarjetas de registro en papel. Toda la información que necesita para registrar su reciente compra de dreamGEAR está disponible en:

www.dreamgear.com/product-registration